董必武詩選

▲偶成六絕（選其五）

得利階級怕鬥爭，妄吹核彈嚇勞人！
尊榮安富隨心欲，革命如何敢認眞！
個人迷信罵斯多，詆毀其如馬列何？
抹黑鞭屍自取辱，生歌神聖死妖魔。
沒有準心難做秤，不憑舵把怎行舟？
縱能將白說成黑，何異呼驢指是牛。
既是全民何用國？現存資帝肯裁軍？
胡言只使爭嘩衆，誑語焉能不脫群。
反華合唱四重奏，音色高低不協調。
獅吼一聲沉萬籟，豁胸吐氣振雲霄。

一九六三年七月廿五日

哀親

先祖諱受福字爲堯馬公府君廣東台山白沙山格長安村人不幸於一九七七年七月七日病逝溫哥華華人醫院享壽八十有六歲經於七月十二日假座暗士黨殯儀館出殯歸土安葬於科士朗墓園荷蒙宗親戚友惠賜賻儀花圈親臨執紼素車隨送高誼隆情歿存均感謹此哀謝

未亡人余月嫦
孤子經仁
媳婦黃玉娟
男孫捷文
孫媳馮麗萍
孫女秀瓊秀珠秀香
孫壻林煥文熊海達
曾孫女青雲青蓮青青
曾外孫林佑俊佑寧
熊偉亮偉賢

同叩謝

（賻儀）林煥文母親，林煥文合家，熊海達合家，盤毓芹合家，（以上每一百元）馬建樞合家，陳其光合家（以上每五十元）馬惠靈合家，馬紹新合家，（以上每四十元）馬政活合家，余慶亮合家，馬鴻欣合家，（以上每卅元）馬醒民合家廿五元，馬爲藩，馬政榮，麥於烱，馮祺基，馬榮熙，馬衢民，馬寬民，馬協民，馬煥照，馬爲棟，鄧醒隆，滿華母親，熊海峯，馬萬榮，甄炳沾母親，黃彥寧，馬文彬，（以上俱合家每十五元）關舜榮李康寧朱錫甜合家共十五元，馬慰民嬸，李卓榮，馬任偉，關鴻熙，馬能烱母親，鄭振濃，馮少瑜，馮少賢，梁長才，馬寅宗，馬國標，馬相如嬸，馬冠群，張煜基，馬政旭，馬爲國，馬仕橋，馬濟銘大嬸，陳孔龐，黃紹泉，馬沃棠，馬濯政，馬備修，關金譜，吳錦豪，陳顯儀，馬揚德，黃樹傳，馬玉滿，馬錫湘，黃仲，馬沃均，「以上俱合家每十元」岑順昌，馬恒佩，馬文輔，關美秀，曹堅石，郭順天，雷華天，關發勳，馬啓亮，（以上俱合家每五元）馬柏鈿，馬柏超，（以上俱合家每三元）馬世政合家二元。

（花圈）馬能烱世傑同，馬鉅平黃銳峰同，馬玉安玉棠同，馬爲揚夫婦卓新同，麥於烱劉瑞廣同，楊曹謙，馬濟銘，馮惠明少球同，旅北美馬氏總公所雲埠馬氏公所同人，盤光尊，盤毓芹，龍振榮，余文輝，余榮富，馬爲藩馬思洽黃啓珉同，（以上每合家）偉民，昌烈，恆輔，澤浦，道才，濯政同，宗雅，琰光，祺本，頌疇，盤基，觀熾同，銘林，超彝，榮成，政榮，觀俊，更新同，均德，廣本，政活，華傑，國許，爲明，寅宗同，高文强馬惠靈合家。

Nodle Maker Restaurant
（素素）鄭振濃，馬榮熙，盤現，馬任偉，馬備修，馬爲棟，余慶亮，關金譜，李康寧，馮少瑜，高文强，馬國標，馬健洪，馬思洽，馬鉅平，馬王安，馬玉棠，馬冠群。

厚惠芳名　恕不稱呼
倘有錯誤　祈爲見諒

哀謝

先慈黃門司徒氏太夫人之喪經於七月六日下午一時假座暗市黨殯儀館舉行喪禮出殯歸土安葬於科士蘭墓園

叩蒙
宗親戚友世誼惠賜賻儀花圈並親臨執紼素車隨送高誼隆情歿存均感謹此哀謝

孤哀子濟章媳胡氏
孤哀女如穩適胡門
如麗
女壻關崇春
孫男慶瀛慶祥
孫女美梨

同泣謝

「賻儀」關崇春，關華耀，關華武，關華超（以上每一百元）黃烱怡五十元，關美秀，胡劍清，黃名臻嫂，（以上每二十元）關福堯，雷超民，盧煥源，梁炳桓，陳孔平姆，黃華業，濃禮，名旭姆，光耀，名鼎，名壁姆，名贊，金倫嫂，漢輝，梁裕，（以上每十元）司徒姆，馮錦嬸，胡華瀚，黃元暖，榮光，榮許，道芳，名清姆，樹鎌，炳志，樹春姆，盧麗瓊，岑國良，明益姆，司徒國威，李國茂，關祥恩，李國森，（以上每五元）李嬸三元，譚叔，父燦姆，（以上每二元）

「花圈」關崇春合家，黃衛漢合家，黃暢怡合家，黃法理合家，

「素車」關華耀，華武，華超，黃衛漢，烱怡，道芳，名贊，

厚惠芳名恕不稱呼　倘有錯漏祈爲見諒

有經驗承接搬運工作
如下次搬遷請叫 Excel Movin 六時後
電話：733-8887

名園大酒家
（茶市部：每星期日營業）
「華麗廳」三層
酒菜部
灣港名廚「吳師」傅主理，華筵喜慶，晚飯宵夜。
茶市部
享譽港澳「巫金」傳主理，星期點心，每天上午十時至下午三時。
音樂夜總會部
重金禮聘
七公主
馮素波
小姐聯合演唱
陳茜黛

校學駕駛車汽際國
INTERNATIONAL DRIVING ACADEMY
386 East Hastings Street　Phone 684-3044
本校教導僑胞駕駛汽車歷史最久成績超著政府註冊教師多人循循善誘以各種方言教授方便僑胞特聘翻譯協助通過學習車筆試備置錄音資料以供學習忠誠爲各界僑胞服務歡迎諮詢
校長林伯篤

廠造製味腦榮榮
腦味專家
精製腦味
特製腦味
批發全球
價目印備
函索即奉
WING WING CO. LTD.
450-460 East Hastings Street
Vancouver 4, B.C.
254-7241

鑽石樓
New Diamond Restaurant
555 Gore Avenue
Phone 685-0727
名菜美點
晚飯酒菜
豐儉隨意
無任歡迎
每日由上午十時至下午五時，又由下午五時至十時
星期六星期日及假期茶市提早九時半開市 電話：六八五－〇七二七
六八四－六七六二
尋歡星期三休息一天

行器電用通
TELETONE ELECTRICAL APPLIANCE
SALE AND SERVICE
742 E. Hastings Street Vancouver B. C.
Phone: 24 Hrs. 255-7431　V6A 1R3
本店專營新舊霜櫃，電爐，冰箱，乾衣機，洗衣機，洗碗機，及各種電器用具，兼聘有名師担任修理上項各種電器用品，工精價廉。
電話：二五五－七四三壹

學
大陸洲駕駛學校
本校教師曾任教於香港及加拿大各省十餘年，師資優良，經驗豐富，悉心教授，捷法速成，免費接送，保証足鐘，並代僑胞翻譯英文筆試，收費公道，請電四五四一八八七號先生洽。
香港高級駕駛協會會員
加拿大安全駕駛協會會員
Continental Driving Academy
2903 Commercial Dr. Van. B.C.
434－1887或681－1492
873-5925

司公深德
1-2-3 Bean Sprouts
DICKSAM LIMITED
324 Alexander Street
Vancouver 4, B.C.
電話：681-8614
僑胞光顧
遠近交易
鮮芽菜
靚豆芽
發菜黃豆
發菜綠豆
便捷妥當

雪櫃冷氣
電器按裝
修理零售
專科大小
商業冷房
設計按裝
時代冷氣
雪櫃有限公司
地址：喜士定東街六九六號
公司：254-7325
24小時服務 住宅：876-6361
價錢相宜

宏海
房屋改建・商店裝修・地庫間格・
車房・換新瓦面・補漏油漆・
電話：二九一－九八六一
承接土木大小工程

劉富
新油漆 土木工程
地址：636 E. 14 Ave.
新電話879-4389

李偉運輸公司
承接裝修
油漆 土木工程
家具什物搬運，有大機房代客存貯。
搬遷電話：二五四－五〇六二

通用電器行
TELETONE ELECTRICAL APPLIANCE
SALE AND SERVICE
742 E. Hastings Street Vancouver B. C.
Phone: 24 Hrs. 255-7431　V6A 1R3
本店專營新舊霜櫃，電爐，冰箱，乾衣機，洗衣機，洗碗機，及各種電器用具，兼聘有名師担任修理上項各種電器用品，工精價廉。
電話：二五五－七四三壹

香港
左筆權
由香港初到溫哥華
精批命理，標準論相
龜卜易卦，天星擇日
精研陰陽風水定向，
接批外埠命書，
新知舊雨，請駕移玉
寓：溫哥華唐人區
緬街六一一號
女華商業大廈
二樓候教

司公鏡眼華美
MINI OPTICAL CO. LTD
517 CAMBIE ST., VAN. 3.
Tel:681-7710
每對五十五元
精配隱形眼鏡
八折優待
學生配鏡
老人鏡十元對
平靚快
配眼鏡

驗眼專家
李興捷
安省滑鐵盧大學
視光系博士
辦事處：喜士定東街五百五十五號
Anthony Lee, O. D. 253 E. Hastings St.
電話：687-1018
辦公時間：星期一至星期六
上午九時至下午五時半

遷舖新址啓事
蓮花電髮所隔壁
本號專售
盆栽時花
結婚花球
新型設計
花籃襟花
花圈花牌
僑胞光顧
無任歡迎

片打花舖
喜士定東街五二九號
PENDER FLORIST
529 E. Hastings St.
Vancouver, B.C. V6A 1P9
Tel: 254-1113

CANADIAN PREMIER LIFE INSURANCE CO.
華人經理 QUON ENG
2695 GRANVILLE ST.,
736-6637 Res:324-2039
加拿大首撰人壽保險公司
華人代理伍偉權
對燕窩研究有十餘年之經驗，價錢之高需各有不同，凡對冤女大學教育準備金，家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保障入息保險，扣除入息稅，退休儲蓄金，盡意股東等各種保險，如蒙賜詢，請電話極表歡迎。

廣珍
Kwong Chin Ho Co. 681-5816
89 E. Pender St. Vancouver 4, B. C.
首飾鐘錶舖

曹振興
政府合法牌照
裝置或修理水喉・兼修理煤氣爐
一切工作 保君滿意
Johnny Chow Plumbing
959 E. 21 Ave. Vancouver, B. C.
Phone: 876-9512 876-6872

永興裝修公司
油漆做木・地庫間格・
水喉廁所・家庭電器・
新舊房屋・按裝修理・
大小工程・無任歡迎・
平！靚！快！
電話：八七四－八四六五

Seymour Collision Ltd.
1340 Seymour St.,
Vancouver, B.C.
V6B 3P3
Tel.: 682-1804
斯毛修理汽車
凡有撞汽車意外發生，記登下對方姓名汽車牌號數，發生地點，俾得代閣下辦理一切手續，同時在修理期間，有汽車免費使用特別優待。
經理人：馮緝炘，林蔭棠啓

日昌豆腐廠
YET CHONG CO.
溫哥華鮑路街五四八號
電話：六八一・五七一三
日昌豆腐　營養衛生
所用材料　實佳味美
上等黃豆　香滑可口
純正石膏
機器製造　行銷各埠
歡迎惠顧

華強公司
KENWARD CO.
431 COLUMBIA STREET, VANCOUVER, B.C.
四百三一號哥林比亞街 電話684-8821
經售及修理名廠傳眞機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保証滿意。

益豐茶室
Yick Fung Tea Room
137 E. Pender Street, Vancouver 4, B.C
Phone 682-1514
中秋月餅
龍鳳禮餅
經濟時菜
每星期
營業七天

南華麵廠
Top-Valu Food Products Ltd.
575 E. Cordova St., Vancouver 4, B.C.
Phone: 253-4558　V6A 1L8
各種鮮麵
日日生鮮
超等乾麵
爽滑可口
新型機器
名師管製
大小光顧
均極歡迎

裕華國產百貨公司
Yue Wha Import & Export Co. Ltd.
165 E. Hastings, Van. B.C. V6A 1M9
Phone: 688-7441
日七業營期星一
歡迎參觀選購
▲禮品堂皇　▲瓷器碗碟　▲書報文房　▲掛畫影刻　▲工藝首飾　▲唱片唱帶　▲男女棉衣　▲祖國服裝　▲尼龍絲被
統辦國產百貨

元昌肉食公司
DOLLAR MEAT STORE
268 E. PENDER STREET
TEL. 681-1052
馳名巧製
琵琶鴨
爐鴨
掛爐
脆皮大乳鴿
爽嫩白切鷄
美味桂花陽
鮮明肉類
承接金猪
逢星期一休息

花旗麵廠
Northwest Food Products Limited
355 Powell St. Vancouver 4, B.C. Phone 684-9820
五磅十扎
花旗乾麵
鑽石乾麵
花旗炸麵
蒸汽炸麵
蒸汽鮮麵
鮮雲吞皮
鮮春捲皮
新鮮蛋麵
幸運餅仔
零沽批發索價歡迎

博學視光
權愛偉
周慶
驗眼配鏡專家
精配隱形眼鏡
JACK K. CHOW
RAYMOND S. CHOW OD.
OPTOMETRIST TEL. 685-8231
685-8232
518 Main St. Vancouver 4, B.C